

NOTIZIE FLASH DI YESILKOY - ISTANBUL MARZO 2024

News from Yesilkoy – March 2024

Il mese di marzo si annunzia ricco di avvenimenti con la Pasqua l'ultimo del mese. E' triste vedere i cristiani divisi sulla festa principale della nostra fede, esattamente la Pasqua. Infatti le chiese orientali, *greco-ortodossa e siriana*, la festeggeranno il 5 maggio, dopo oltre un mese.

Inoltre siamo in pieno ramadan con i nostri amici musulmani in tempo di digiuno che finiranno dopo la prima domenica di aprile. Sono tempi forti per tutti di conversione, anche se i venti di guerra non si pacano!

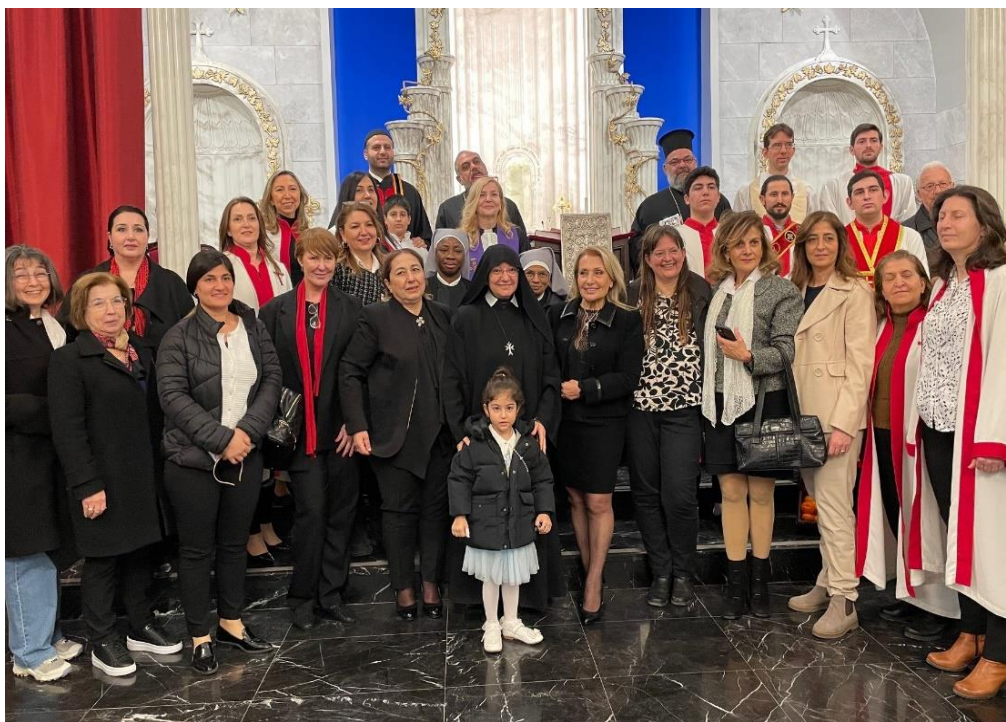
The month of March promises to be eventful with Easter on the last day of the month but how sad it is to see Christians divided over the main feast of our faith, Easter. This year the Eastern Churches, Greek Orthodox and Syriac, will not celebrate Easter until May 5th, more than a month later.

We are also in the middle of Ramadan with our Muslim friends. This is a time of fasting that will end after the first Sunday of April. These are strong times calling everyone to convert, even if the winds of war do not subside!



2 Marzo. Nella Chiesa Siriaca, aperta l'ottobre scorso, ha luogo un momento di preghiera con la partecipazione dei cattolici, armeni e greco-ortodossi. Sono risuonate tante volte le belle parole accorate di Gesù per unità e l'amore... sperando che diano frutti!

March 2nd. In the Syriac Church which opened last October, Catholics, Armenians and Greek Orthodox meet together to pray. Jesus's beautiful, heartfelt words for unity and love resounded many times. May they bear fruit!



3 Marzo. La giovane Nikol inizia a fare il catechismo ai bambini dopo la Messa domenicale.

March 3th. Young Nikol has begun to teach a catechism class for the children after Sunday Mass.



6 Marzo. Puntualmente ogni anno arriva Il magiario Yusuf...che resta qualche giorno con noi. Ha imparato il turco da solo e ci tiene a parlare in questa lingua..

March 6th. Every year like clockwork we have a visit from Yusuf who stays a few days with us. He is a Hungarian who has taught himself Turkish and is keen to speak in this language.



8 Marzo . Don Roberto Mastacchi, parroco di due comunità nella città di Bologna, ha accompagnato una trentina di pellegrini in Turchia e oggi celebra nella nostra chiesa di Yesilkoy. Chiedono la testimonianza “turca” di p.Domenico...

March 8th . Fr. Roberto Mastacchi, parish priest of two communities in the city of Bologna, has led a group of around thirty pilgrims to Turkey and today celebrates in our church in Yesilkoy. They ask for Fr. Domenico's 'Turkish Testimony'.



10 marzo. Convivenza della prima comunità neocatecumenale della parrocchia di S. Antonio e Antakya (da qui verranno solo in 6). Siamo alla fase finale del Cammino di fede. Due giorni molto pieni e proficui. Nella seconda fotografia p.Domenico con i due sacerdoti, p.Mikail e p.Sefik, “vocazioni nate nella comunità”...

March 10th. Today there is a 'convivence' of the first Neocatechumenal community of the parish of St. Anthony and of Antakya (though only 6 are able to come from Antakya). We are in the final stage of the Journey of Faith. Two very full and fruitful days. The second photograph is of Fr. Dominic with two priests, Fr. Mikail and Fr. Sefik - "vocations born in the community"...





10 marzo. Nel pomeriggio *giornata del Vicariato di Istanbul* con la partecipazione di sacerdoti, religiosi e fedeli sotto la presidenza del nostro vescovo Mons Massimiliano Palinuro. Il tema era sull'*Eucaresia e Fraternità*, con un momento anche di adorazione!

March 10th. *The afternoon, of the Vicariate Day of Istanbul which includes the participation of priests, religious and faithful under the presidency of our bishop Msgr. Massimiliano Palinuro. The theme was the Eucharist and Fraternity, with a time of adoration!*



İSTANBUL LATİN KATOLİK RUHANI REİSLİĞİ
APOSTOLIC VICARIATE OF ISTANBUL
VICARIATO APOSTOLICO DI ISTANBUL
VICARIAT APOSTOLIQUE D'ISTANBUL



Pazar 10 Mart 2024

Vikarya günü Efkaristiya ve Kardeşlik

Program 14:00-17:00

Yer: Mgr Ruben Tierrablanca

Vikarya salonu

Çocuklar için faaliyet olacaktır

Sunday 10 March 2024

Vicariate Day Eucharist & Brotherhood

Program 2 PM-5 PM

Venue: Mgr Ruben Tierrablanca

Vicariate Hall

There will be activities
for children

Dimanche 10 Mars 2024

Journée du Vicariat Eucharistie et fraternité

Lieu: Salle du Vicariat

Mgr Ruben Tierrablanca

Programme 14h00-17h00

Des activités pour les enfants
seront prévues







11 marzo. Rientra p.Paolo da Roma, dove ha tenuto un corso di patrologia siriana all'Ateneo Antonianum.

March 11th. Fr. Paolo has returned from Rome, where he was teaching a course in Syriac Patrology at the Antonianum Athenaeum.



12 marzo. Viene a celebrare la Messa nella nostra chiesa, un gruppo messicano (20) accompagnato da un sacerdote USA che risiede a Roma.

March 12th. A Mexican group (20) comes to celebrate Mass in our church, accompanied by a US priest who resides in Rome.



15 marzo. I nostri confratelli pachistani p. Javed (a sinistra) e p.Daoud, dopo un anno, finalmente hanno terminato l'anno di studio della lingua turca e possono essere "operanti". Il primo, questa settimana parte per Meryemana (Efeso), il secondo, dopo una settimana, per Mersin-Antakya. Auguri!

March 15th. Our Pakistani confreres, Fr. Javed (left) and Fr. Daoud have finally finished a year of studying the Turkish language and can be "operative". The former leaves this week for Meryemana (Ephesus), the latter a week later, for Mersin-Antakya. Many Congratulations!



17 marzo. Vengono a renderci visita p.Darius, sacerdote polacco *Dei donum*, già parroco della Chiesa cattolica di Iskenderun che con l'antiocheno Nikola Dincer assicureranno il servizio religioso nella città di Bursa!

March 17th. Fr. Darius, a Polish priest of *Dei Donum*, and the former parish priest of the Catholic Church of Iskenderun, comes to visit us, and together with Antiochene Nikola Dincer will ensure the religious service in the city of Bursa!



24 marzo. Inizia la Settimana Santa nella nostra chiesa di S.Stefano a Yesilkoy-Istanbul...E' ancora molto fresco!

March 24th. Holy Week begins in our St. Stephen's Church in Yesilkoy-Istanbul... It's still very chilly!



27 marzo. Messa Crismale nella Cattedrale cattolica di Istanbul con tutti i “cattolici”: latini, armeni, siriaci e Caldei e rispettivi vescovi...non è impresa da poco!

March 27th. *Chrism Mass in the Catholic Cathedral of Istanbul with all the "Catholics": Latins, Armenians, Syriacs and Chaldeans and their respective bishops... That's no small feat!*



28 marzo. Inizio del triduo pasquale con la Messa e la lavanda dei piedi a 12 parrocchiani. Gesto significativo e programmatico: la “Chiesa” è chiamata a “lavare i piedi”, a “servire”...

March 28th. *Beginning of the Easter Triduum with Mass and the washing of the feet of 12 parishioners. A significant and programmatic gesture: the "Church" is called to "wash feet", to "serve"...*



29 marzo. Nella nostra chiesa due celebrazioni: alle 15 *La Via Crucis* e alla 19 la liturgia del Venerdì Santo. Alla celebrazione del pomeriggio c'erano ben 8 antiocheni!

March 29th. In our church there are two celebrations: at 3 p.m. the Way of the Cross and at 7 p.m. the liturgy of Good Friday. At the afternoon celebration there were as many as 8 Antiochenes!



30 marzo. Alle 21.30 iniziamo la Veglia pasquale 2024 che si concluderà verso le 24 con il battesimo di 5 adulti . E' sempre e ovunque il cuore di tutte le celebrazioni in

cui siamo invitati a “fare Pasqua”. Non poteva non essere così anche quest’anno...ne ringraziamo il Signore, Alleluya!!!

March 30th. *At 9:30 p.m. we begin the Easter Vigil 2024 which will end around 12 p.m. with the baptism of 5 adults. It is always and everywhere at the heart of all the celebrations in which we are invited to "celebrate Easter". It couldn't not be like this again this year... we thank the Lord, Alleluia!!*









31 marzo. E' Pasqua e tutta la comunità dei Cappuccini di Yesilkoy-Istanbul, Paolo, Domenico e Roystone, augura a tutti una Lieta Pasqua nella Speranza di un mondo migliore e più umano e fraterno. Cristo è Risorto e dice a tutti **“CORAGGIO NON ABBIATE PAURA!!!”**

March 31st. It is Easter and the community of the Capuchins of Yesilkoy-Istanbul, Paolo, Domenico and Roystone, **wishes everyone** a Happy Easter in the hope of a better and more human and fraternal world. Christ is Risen and says to everyone "COURAGE, DO NOT BE AFRAID!!!"



Nella Veglia di Pasqua neocatecumenale, nella chiesa di S. Antonio, è stato battezzato *Petrus-Domenico*, primo figlio di una giovane coppia di Antakya. *Pio e Rosmari*. Nel

2022 erano stati battezzati e uniti in matrimonio da p.Domenico, dopo anni di preparazione... Ora alloggiano nella chiesa cattolica di Bakirkoy (Istanbul), accolti dal Vicario Apostolico di Istanbul Massimiliano Palinuro e dal sacerdote austriaco Severin. Nel pomeriggio hanno fatto visita a p.Domenico...

At the Neocatechumenal Easter Vigil in the Church of St. Anthony, **Petrus-Dominic**, the first son of a young couple, Pio and Rosmari from Antakya, was baptized. In 2022 they were baptized and united in marriage by Fr. Domenico, after years of preparation... They are now staying in the Catholic Church of Bakirkoy (Istanbul), welcomed by the Apostolic Vicar of Istanbul, Mgr Massimiliano Palinuro, and the Austrian priest Severin. This afternoon they visited Fr. Domenico...



